

Kevokek firrî

(En lærke letted)

Melodi: Mathias Christensen 1945

Original tekst: Mads Nielsen 1945

Oversætter: Mizgin Tahir, 2019

Til venstre ses teksten på kurmancî. Til højre ses teksten på lydskrift.

Kevokek firî û hezar li pey firî
Asîman bi stiranan deng di da
Zengilê hezar dêran bi kevokanre
Li aso zîz di da
Ala sor û sipî li nav Ewran pêl di da
Dîsa bihar bû
Denîmark azad bû

Beyanî bû û hezar salan
Beyaniyek wisa qet ne bû
Gava Denîmarka ji xew rabû
Bi çavên ronahî azadî dît
Şewqa azadiyê da rojhilat û rojava
Dîsa bihar bû
Denîmark azad bû

Gel bû rêzdarên ew kesên
Di şerde can feda kirin
Navê wan kesan her dê bijî
Hezar sipas li cangoryan
Nûra yazdan li ser wan
Dîsa bihar bû aramî bû
Denîmark azad bû

Kevåkek firî u hazar li pey firî
Asiman be stranan deng di da
Zengile hazar deran be kevåkan re
Li aso ziz de dah
Ala sor u sipî li nav Ewran pel di dah
Disa bihar bu
Danimark azad bu

Beyani bu u hazar salan
Beyanijek wusa kat ne bu
Gahva Danimarka shi hrew rabuh
Bi tchavên ronahî azadî dit
Shewka azadiye daha rosjhilat u rosjava
Disa bahar bu
Danimark azad bu

Gel bu rezdarén ew kesén
Di sherde djan feda kirin
Nav wan medan her dé bishi
Hezar spas li djangorian
Nura yazdan li ser wan
Disa bahar bu arami bu
Danimark azad bu



Kevokek firî û hezar li pey firî
Asîman bi stirañan deng di da
Zengilê hezar dêran bi kevokanre
Li aso zîz di da
Ala sor û sipî li nav Ewran pêl di da
Dîsa bihar bû
Denîmark azad bû

Kevåkek firî u hazar li pey firî
Asiman be stranan deng di da
Zengiile hazar deran be kevåkan re
Li aso ziz de da
Ala sor u sipî li nav Ewran pel di da
Disa bihar bu
Danimark azad bu

Tekst trykt og oversat med tilladelse af forfatterens arvinger.
Oversættelse gengivet efter aftale med Missing Voices.dk

